



RETURN BIDS TO :
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :
Bid Receiving - Réception des soumissions:

Correctional Service Canada (CSC) – Service
correctionnel Canada (SCC)

GEN-ATL.Contractingbids submissions@CSC-
SCC.GC.CA

Attention :
Lise Bourque
21207-21-3791781

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

Proposal to: Correctional Service Canada

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Proposition à: Service Correctionnel du Canada

Ce document est par la présente révisé; sauf indication
contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments — Commentaires :

Issuing Office – Bureau de distribution

Correctional Service Canada (CSC)
1045 rue Main Street, 2nd floor, 2 ieme étage
Moncton, NB E1C 1H1

Title — Sujet: Snow Removal and Ice Control Services-St. John's CCC Services de déneigement et de contrôle de la glace – St. John's CCC	
Solicitation No. — No. de l'invitation 21207-21-3791781	
Solicitation Amendment No. — No. de modification de l'invitation 001	Date: June 21, 2021 = le 21 juin, 2021
GEIS Reference No. — No. de Référence de SEAG PW-21-00957356	
Solicitation Closes — L'invitation prend fin at /à : 2 :00 pm (ADT) – 14h00 (HAA) on / le : July 8th, 2021 – le 8juillet, 2021	
F.O.B. — F.A.B. Plant – Usine: ___ Destination: ___ Other-Autre: ___	
Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à: Lise Bourque Regional Contract Officer = Agent de contrat régional	
Telephone No. – No de téléphone: 506-378-8777	Fax No. – No de télécopieur: 506-851-6327
Destination of Goods, Services and Construction: Destination des biens, services et construction : St. John's CCC – St. John's NFLD and Labrador CCC St. John's, Terre-Neuve et Labrador	
Instructions: See Herein Instructions : Voir aux présentes	



Solicitation Amendment 001 is issued to

1. Correct the closing date of the Solicitation;

1. The Solicitation Closing date identified on page one (1) of the RFP has been changed:

Delete: **Solicitation Closing date, (at /à: 2:00 pm (AST) – 14h00 (HNA)**

on / le : July 8th, 2021 – le 8 juillet, 2021); and

Insert: The following, new **Solicitation Closing date, (at /à: 2:00 pm (ADT) – 14h00 (HAA)**

on / le : July 8 th, 2021 – le 8 juillet, 2021).

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.



La modification 001 à l'invitation est émise pour:

1. Corrigé la date de clôture de la demande
-

1. La date de clôture de la période d'invitation à soumissionner identifiée sur la page un (1) de la DDP a été corrigé:

Supprimer: la date de clôture (at /à: 2:00 pm (AST) – 14h00 (HNA))

on / le : July 8th, 2021 – le 8 juillet, 2021) ; et,

Insérer: La nouvelle date de clôture de la période d'invitation (at /à: 2:00 pm (ADT) – 14h00 (HAA))

on / le : July 8th, 2021 – le 8 juillet, 2021).

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS RESTENT LES MÊMES.